

Предмет

Жалба срещу Решение на Общия съд (осми състав) от 24 март 2011 г. по дело Freistaat Sachsen и др./Комисия (съединени дела Т-443/08 и Т-455/08), с което Общият съд частично отхвърля жалбата за частична отмяна на Решение 2008/948/ЕО на Комисията от 23 юли 2008 година относно държавна помощ, отпусната от Германия на DHL и летище Лайпциг/Хале (ОВ L 346, стр. 1) — Приложимост на разпоредбите на правото на Съюза в областта на държавните помощи по отношение на помощите за изграждането на летищна инфраструктура — Понятие за предприятие по смисъла на член 107, параграф 1 ДФЕС — Прилагане във времето на Насоките на Комисията

Диспозитив

1. Отхвърля жалбата.
2. *Mitteldeutsche Flughafen AG* и *Flughafen Leipzig-Halle GmbH* понасят направените от тях съдебни разноски, както и съдебните разноски на Европейската комисия.
3. *Arbeitsgemeinschaft Deutscher Verkehrsflughäfen eV (ADV)* понася направените от него съдебни разноски.

(¹) ОВ С 252, 27.8.2011 г.

Решение на Съда (втори състав) от 19 декември 2012 г. (преюдициално запитване от First-tier Tribunal (Tax Chamber) — Обединено кралство) — Grattan plc/The Commissioners of Her Majesty's Revenue & Customs

(Дело С-310/11) (¹)

(Данъчни въпроси — ДДС — Втора директива 67/228/ЕИО — Член 8, буква а) — Шеста директива 77/388/ЕИО — Доставка на стоки — Данъчна основа — Комисиона, заплащана от дружество за дистанционни продажби на негов търговски представител — Покупки от клиенти, трети лица — Ценови намаления след възникване на данъчното събитие — Непосредствено действие)

(2013/С 46/10)

Език на производството: английски

Запитваща юрисдикция

First-tier Tribunal (Tax Chamber)

Страни в главното производство

Жалбоподател: Grattan plc

Отговорник: The Commissioners of Her Majesty's Revenue & Customs

Предмет

Преюдициално запитване — First-tier Tribunal (Tax Chamber) — Тълкуване на член 8, буква а) от Втора директива 67/228/ЕИО на Съвета от 11 април 1967 година за хармонизация на законодателствата на държавите членки относно данъците върху оборота — структура и процедури за прилагане на общата система на данъка върху добавената стойност (ОВ 71, стр. 1303) — Данъчна основа — Доставка на стоки — Комисиона, заплащана от дружество за дистанционни продажби на негов търговски представител, който се явява посредник при доставката на стоки на крайния потребител — Комисиона под формата на плащане в пари или на кредит върху размера на дължимите на дружеството суми за закупени от търговския представител стоки за негово лично ползване — Намаляване на данъчната основа на извършените преди 1.1.1978 г. доставки на стоки по силата на непосредственото действие на член 8, буква а) от директивата и/или на приложението на принципите на данъчен неутралитет или на равно третиране

Диспозитив

Член 8, буква а) от Втора директива 67/228/ЕИО на Съвета от 11 април 1967 година относно хармонизиране на законодателствата на държавите членки относно данъците върху оборота — структура и процедури за прилагане на общата система на данъка върху добавената стойност трябва да се тълкува в смисъл, че той не дава на данъчнозадължено лице правото да третира a posteriori данъчната основа на доставка на стоки като намалена, когато след датата на тази доставка на стоки търговският представител получава от доставчика кредит, който той избира да приеме или като плащане в пари, или като кредит срещу дължими към доставчика суми във връзка с вече извършени доставки на стоки.

(¹) ОВ С 282, 24.9.2011 г.

Решение на Съда (първи състав) от 19 декември 2012 г. — Европейска комисия/Planet AE

(Дело С-314/11 P) (¹)

(Обжалване — Защита на финансовите интереси на Европейския съюз — Установяване на степента на риска, свързан с дадено образувание — Система за ранно предупреждение — Разследване на OLAF — Решения — Искане за задействане на предупреждения W1a и W1b — Подлежащи на обжалване актове — Допустимост)

(2013/С 46/11)

Език на производството: гръцки

Страни

Жалбоподател: Европейска комисия (представители: D. Triantafyllou и F. Dintilhac)

Друга страна в производството: Planet AE (представител: V. Christianos, dikigoros)

Предмет

Жалба срещу Определение на Общия съд (шести състав) от 13 април 2011 г. по дело Planet/Комисия (Т-320/09), в което Общият съд отхвърля направеното от Европейската комисия възражение за недопустимост в производството, образувано по жалба за отмяна на решенията на Комисията, взети в резултат на разследване от Службата за борба с измамите (OLAF), да активира в Системата за ранно предупреждение (СРП) предупреждение „W1a“, а впоследствие предупреждение „W1b“, с които се установява равнището на риск по отношение на жалбоподателя в качеството му на оферент, спечелил обществената поръчка за услуги във връзка с проект за институционална и секторна модернизация в Сирия, финансиран по програма MEDA (ОВ 2005 S 203-199730)

Диспозитив

1. Отхвърля жалбата.
2. Осъжда Европейската комисия да заплати съдебните разноски.

(¹) ОВ С 238, 13.8.2011 г.

Решение на Съда (първи състав) от 19 декември 2012 г. (преюдициално запитване от Sąd Rejonowy w Koszalinie — Полша) — Krystyna Alder, Ewald Alder/Sabina Orłowska, Czesław Orłowski

(Дело C-325/11) (¹)

(Регламент (ЕО) № 1393/2007 — Връчване на документи — Страна с местоживее на територията на друга държава членка — Представител с местоживее на националната територия — Липса — Приложени по делото процесуални документи — Презумпция за знание)

(2013/С 46/12)

Език на производството: полски

Запитваща юрисдикция

Sąd Rejonowy w Koszalinie

Страни в главното производство

Иици: Krystyna Alder, Ewald Alder

Ответници: Sabina Orłowska, Czesław Orłowski

Предмет

Преюдициално запитване — Sąd Rejonowy w Koszalinie (Полша) — Тълкуване на член 18 ДФЕС и на член 1, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1393/2007 на Европейския парламент и на Съвета от 13 ноември 2007 година относно връчване в държавите членки на съдебни и извънсудебни

документи по граждански или търговски дела („връчване на документи“) и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1348/2000 на Съвета (ОВ L 324, 10.12.2007 г., стр. 79) — Национална правна уредба, която установява презумпцията, че страна с местоживее на територията на друга държава, която не е посочила представител с местоживее на националната територия, е запозната с приложените по делото процесуални документи

Диспозитив

Член 1, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1393/2007 на Европейския парламент и на Съвета от 13 ноември 2007 година относно връчване в държавите членки на съдебни и извънсудебни документи по граждански или търговски дела („връчване на документи“) и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1348/2000 на Съвета трябва да се тълкува в смисъл, че не допуска законодателство на държава членка като разглежданото в главното дело, което предвижда, че адресираните до страна с местоживее или обичайно местопребиваване в друга държава членка документи се прилагат по делото и се считат за връчени, в случай че тази страна не е посочила упълномощен да получава подлежащите на връчване документи представител с местоживее в първата държава, в която се провежда съдебното производство.

(¹) ОВ С 269, 10.9.2011 г.

Решение на Съда (трети състав) от 19 декември 2012 г. (преюдициално запитване от Elegktiko Synedrio — Гърция) — Eпитроπος του Elegktikou Synedriou sto Ypourgeio Politismou kai Tourismou/Ypourgeio Politismou kai Tourismou — Ypiresia Dimosionomikou Elenchou

(Дело C-363/11) (¹)

(Преюдициално запитване — Понятие за юрисдикция в държава членка по смисъла на член 267 ДФЕС — Производство, което следва да завърши с произнасяне на решение с правораздавателен характер — Национална сметна палата, произнасяща се по предварително разрешение на публичен разход — Недопустимост)

(2013/С 46/13)

Език на производството: гръцки

Запитваща юрисдикция

Elegktiko Synedrio

Страни в главното производство

Иици: Eпитроπος του Elegktikou Synedriou sto Ypourgeio Politismou kai Tourismou

Ответник: Ypourgeio Politismou kai Tourismou — Ypiresia Dimosionomikou Elenchou